



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2019. október 14.
(OR. en)

12799/19

COLAC 66
CFSP/PESC 750

AZ ELJÁRÁS EREDMÉNYE

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	a delegációk
Előző dok. sz.:	12794/19 COLAC 65 CFSP/PESC 749
Tárgy:	A Tanács következtetései Nicaraguáról – A Tanács következtetései (2019. október 14.)

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a Külügyek Tanácsa 2019. október 14-i ülésén elfogadott, Nicaraguáról szóló tanácsi következtetéseket.

A TANÁCS KÖVETKEZTETÉSEI NICARAGUÁRÓL

Külügyek Tanácsa, 2019. október 14.

1. Az Európai Unió (EU) emlékeztet a 2019. január 21-i tanácsi következtetéseire, valamint a 2018 áprilisa óta tett különböző nyilatkozataira, amelyekben aggodalmát fejezte ki a nicaraguai politikai és szociális helyzet romlása miatt, és határozottan elítélte a biztonsági erők és kormánypárti fegyveres csoportok 2018 áprilisa óta folyó fellépését a politikai ellenfelekkel, tüntetőkkel, a független médiával és a társadalmi szervezetekkel szemben. Az EU elutasította, hogy terroristaellenes jogszabályokat alkalmazzanak eltérő vélemények üldözése és bűncselekménnyé nyilvánítása céljából. Az EU megerősítette továbbá elszántságát aziránt, hogy valamennyi eszközt felhasználja a válság békés és tárgyalásos megoldásának támogatása érdekében, valamint azon szándékát, hogy az országban fennálló helyzetet szorosan figyelemmel kísérje, hogy reagálni tudjon az emberi jogok és a jogállamiság további romlására.
2. A 2019. januári tanácsi következtetések óta az emberi jogok és a demokratikus kormányzás általános helyzete továbbra is rendkívül aggasztó. A megbékélés kifejezett céljával elfogadott intézményi és jogalkotási intézkedéseket – például a nicaraguai nemzetgyűlés által idén júniusban elfogadott amnesztiatörvényt – konzultációk nélkül vezették be, és azok nem felelnek meg a vonatkozó nemzetközi elveknek. A 2018. április 18. óta elkövetett emberi jogi jogsértéseket vizsgáló független szakértők csoportjának jelentése nyomán nem került sor intézkedésekre. Az elszámoltathatóság az igazság, az igazságszolgáltatás és a megbékélés fontos eleme. A jelentős számú politikai fogoly szabadon bocsátása tekintetében tett pozitív lépéseket nem kísérte a kormány és a Polgári Szövetség között 2019 márciusában létrejött megállapodások összességének a végrehajtása, ideértve mindenekelőtt a polgári és politikai jogok helyreállítására vonatkozót. Az ellenzékkel való párbeszéd újramezítésének folytatódó megtagadása negatív üzenetet közvetít a kormány az iránti hajlandóságáról, hogy a válságból való kilábalás békés és demokratikus módján munkálkodjon.

3. Ennek következtében, valamint az igazságszolgáltatás és a demokrácia támogatására irányuló, folyamatban lévő politikai és diplomáciai erőfeszítések mellett a Tanács a mai napon úgy határozott, hogy célzott korlátozó intézkedésekre vonatkozó keretrendszert fogad el. Az elfogadott keretrendszer fokozatos és rugalmas megközelítést tesz lehetővé adott személyek korlátozó intézkedések hatálya alá vonása tekintetében, az utazási tilalmat és adott esetben a vagyoni eszközök befagyasztását illetően. Ezt követően konkrét jegyzékbevételre lesz lehetőség folytatódó patthelyzet, illetve az emberi jogok és a jogállamiság további romlása esetén, illetve pozitív és döntő lépések tételekor ennek az ellenkezője is lehetséges lesz. Az EU hangsúlyozza, hogy korlátozó intézkedései célzottak, és nem arra irányulnak, hogy kárt okozzanak a nicaraguai lakosságnak.
4. Ebben az összefüggésben az EU emlékeztet arra a három fő területre, amelyen kézzelfogható előrelépést kell tenni a válságból való békés és demokratikus kilábalás feltételeinek megteremtése érdekében: 1. a polgári és politikai jogok és garanciák megerősítéséről szóló, 2019. március 29-i megállapodások teljes körű végrehajtása, beleértve a politikai szabadságjogoknak és a betiltott társadalmi szervezetek jogállásának a helyreállítását, a száműzetésben lévők önkéntes és biztonságos visszatérését, valamint a még börtönben lévő politikai foglyok szabadon bocsátását és a vádak ejtését. Ez egyben a szabadon bocsátott politikai foglyok és családjaik zaklatásának és megfélemlítésének beszüntetését, valamint biztonságuk és testi épségük garantálását is jelenti; 2. teljes együttműködés a Nicaraguába kirendelt nemzetközi emberi jogi szervekkel és azok visszatérése, ideértve többek között az Emberi Jogok Főbiztosának Hivatalát (OHCHR) és az Emberi Jogok Amerikaközi Bizottságát (IACHR); valamint 3. megállapodás a kormány és az ellenzék – ideértve a tisztességes és átlátható választások garantálását célzó civil szövetséget – között a választási és intézményi reformokról.
5. Az EU sürgősen felszólítja Nicaragua kormányát és valamennyi felet, hogy konstruktívan kezdjenek újra érdemi, eredményorientált és átfogó nemzeti párbeszédet, többek között a nemzetközi normáknak megfelelő választási reformok elfogadásáról, ami alapvető lépés a közintézmények iránti bizalom helyreállításához. Az EU készen áll arra, hogy a felek kérésére támogatást nyújtson.
6. Az EU újólal megerősíti elkötelezettségét amellet, hogy továbbra is törekedjen a jelenlegi válságból való békés kilábalásra, és támogassa a nicaraguai népet a sürgető szükségletei és törekvései teljesítésében.